



ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 15 MAI 2012 À 19 HEURES

1. **RECUEILLEMENT ET OUVERTURE DE LA SÉANCE**
2. **PÉRIODE DE QUESTIONS**
3. **ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
4. **ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 17 AVRIL 2012 ET DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 23 AVRIL 2012**
5. **DIRECTION GÉNÉRALE**
 - 5.1 Acquisition de la propriété située au 247, chemin Larocque
 - 5.2 Autorisations diverses au Regroupement des marchands du centre-ville dans le cadre de ses activités de vente-trottoir
 - 5.3 Demandes d'aide financière dans le cadre de la réalisation du projet hivernal Festival Arbres et Lumières 2013
 - 5.4 Modification de la résolution 2011-11-519 relative à la vente d'une partie du lot 189-7 situé dans le parc industriel et portuaire Perron
 - 5.5 Nomination de lieux
 - 5.6 Octroi d'une bourse dans le cadre du programme Relève des cadres du Centre d'études supérieures de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent
 - 5.7 Résolution d'appui à la Société d'habitation du Québec dans le cadre de la construction de logements
 - 5.8 Vente d'une partie du lot 3 248 253 situé à l'intersection de la rue Grande-Île et du boulevard du Havre
 - 5.9 Vente du lot 3 594 654 situé rue Alexandre

6. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES

- 6.1** Acceptation de la démission de monsieur Sylvain Brault au poste de pompier à temps partiel au Service de sécurité incendie
- 6.2** Acceptation de la retraite de madame Sylvie Gagnier-Vinet au poste de secrétaire niveau II au Service des finances et de l'informatique
- 6.3** Acceptation de la retraite de madame Thérèse Séguin au poste de secrétaire niveau II aux Services du greffe et du contentieux
- 6.4** Acceptation de la retraite de monsieur Marcel Gobeil au poste de journalier au Service de l'environnement et des travaux publics
- 6.5** Création d'un poste d'agent au développement à la Direction générale
- 6.6** Ratification d'embauche et de départ de personnel pour le mois d'avril 2012

7. SERVICE DU GREFFE

- 7.1** Adoption du plan de mise en œuvre à être intégré au schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la Municipalité régionale de comté de Beauharnois-Salaberry

8. SERVICE DU CONTENTIEUX

- 8.1** Acquisition des lots 4 517 296 et 4 517 856 situés à proximité du palais de justice
- 8.2** Acquisition du lot 4 516 448 situé rue Victoria Est/chemin de Desserte Nord

9. SERVICE DES FINANCES ET DE L'INFORMATIQUE

- 9.1** Approbation de la liste de comptes numéro 163 totalisant 6 290 489,59 \$ et de la liste de chèques annulés numéro 42
- 9.2** Dépôt du rapport budgétaire au 7 mai 2012

10. SERVICE RÉCRÉATIF ET COMMUNAUTAIRE

- 10.1** Addenda au protocole d'entente avec le Festival de musique Artefact pour la tenue de son activité
- 10.2** Autorisation pour la fermeture de rues dans le cadre de la Fête des voisins

- 10.3 Autorisation pour un permis de boisson à Régates de Valleyfield dans le cadre de ses activités
- 10.4 Autorisations diverses à la Société canadienne du cancer, section Sud-Ouest, dans le cadre de l'activité du Relais pour la vie
- 10.5 Autorisations diverses à L'Ordre Loyal des Moose pour la tenue d'un pique-nique annuel
- 10.6 Contrat de location avec les Centres sportifs de Salaberry-de-Valleyfield pour l'exploitation d'un restaurant au Parc régional des Îles-de-Saint-Timothée
- 10.7 Octroi d'une bourse à Heidi Roussin à titre de soutien financier à l'élite sportive
- 10.8 Protocole d'entente avec Anim'Action de Salaberry-de-Valleyfield pour la gestion et l'exploitation du Parc régional des Îles-de-Saint-Timothée
- 10.9 Protocole d'entente avec le Festival Country de Salaberry-de-Valleyfield pour l'octroi d'une aide financière dans le cadre de son activité

11. SERVICE DE L'INGÉNIERIE

- 11.1 Demande d'autorisation au ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs dans le cadre des travaux d'infrastructures sur le boulevard Mgr-Langlois
- 11.2 Présentation d'un projet de services aquatiques dans les parcs dans le cadre du Programme de soutien aux installations sportives et récréatives – Phase II

12. SERVICE DE L'URBANISME ET DES PERMIS

- 12.1 Acquisition de la propriété située au 25, rue Bergevin
- 12.2 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 155, rue des Dominicaines afin d'autoriser l'implantation actuelle de la maison avec son garage attaché et réponse à cette demande
- 12.3 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 32, rue Montcalm afin d'autoriser l'implantation du bâtiment principal et réponse à cette demande
- 12.4 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 57, rue Dufferin afin d'autoriser l'occupation du bâtiment par un restaurant et l'implantation d'une terrasse et réponse à cette demande
- 12.5 Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 800, rue Saint-Jean-Baptiste afin d'autoriser la construction d'un garage attaché et réponse à cette demande

- 12.6** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du futur 562, rue Saint-Jean-Baptiste afin d'autoriser l'implantation d'un nouveau bâtiment principal et réponse à cette demande
- 12.7** Réponse à la demande pour l'agrandissement des ouvertures de certaines fenêtres en façade du bâtiment situé au 39, rue Buntin en vertu du Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 12.8** Réponse à la demande pour la construction d'un bâtiment accessoire en cour arrière en zone résidentielle pour le bâtiment situé au 85, rue Saint-Laurent en vertu du Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale
- 12.9** Réponse à la demande pour mettre en place la nouvelle vocation du 57, rue Dufferin en restaurant à vocation culturelle en vertu du Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale

13. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

- 13.1** Installation de panneaux d'arrêt sur la rue Cousineau, à l'intersection de la rue Saint-Philippe
- 13.2** Installation de panneaux d'interdiction de stationner sur la rue Lasnier, à l'intersection de la rue Victoria
- 13.3** Installation de panneaux d'interdiction de stationner sur le boulevard du Havre, à l'intersection de la rue Danis
- 13.4** Interdiction de virage à droite sur le boulevard Sainte-Marie
- 13.5** Mandat à une firme d'ingénieurs pour la préparation des plans et devis, le relevé des systèmes existants et la surveillance des travaux dans le cadre du projet de modification du système de chauffage à l'hôtel de ville
- 13.6** Relocalisation des panneaux d'arrêt sur la 4^e Rue

14. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

- 14.1** Entente avec la Ville de Beauharnois relative à l'établissement d'un plan d'entraide mutuelle en cas d'incendie et d'intervention d'urgence

15. APPELS D'OFFRES

- 15.1** Appel d'offres 2012-11 : services professionnels de laboratoire pour le contrôle qualitatif des matériaux dans le cadre des travaux de réaménagement des rues Victoria, Victoria Est, Hébert et Alphonse-Desjardins

- 15.2 Appel d'offres 2012-13 : services professionnels d'ingénierie pour des travaux d'électricité, de drainage et de rénovation de l'édifice Jean-H.-Besner et de la piscine au parc Delpha-Sauvé

16. INVITATIONS À SOUMISSIONNER

- 16.1 Invitation à soumissionner 2012-ENV-12 : réparation du générateur d'ozone #1 et entretien général du système de production d'ozone à l'usine de filtration
- 16.2 Invitation à soumissionner 2012-INC-11 : service de conciergerie à la caserne Paul-Marleau et à la cour municipale
- 16.3 Invitation à soumissionner 2012-ING-19 : réparation des branchements du chemin Larocque et de la rue Ellice

17. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

- 17.1 Avis de motion pour un règlement modifiant le Règlement 218 portant sur les nuisances - (RMH-450)

18. RÈGLEMENTS D'EMPRUNT

- 18.1 Dispense de lecture et adoption du Règlement 237 pour emprunter la somme de 1 700 000 \$ afin de pourvoir à l'acquisition de la propriété située au 247, chemin Larocque

19. RÈGLEMENTS D'URBANISME

- 19.1 Dispense de lecture et adoption du Règlement 150-10 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes
- 19.2 Dispense de lecture et adoption du Règlement 153-04 modifiant le Règlement 153 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale

20. PÉRIODE DE QUESTIONS

21. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL AU PUBLIC

22. LEVÉE DE LA SÉANCE